

COMMONWEALTH OF PENNSYLVANIA
कमनवेल्थ अफ पेन्सलभेनीया PENNSYLVANIA

COURT OF COMMON PLEAS

कोर्ट अफ कमन प्लियाज

County Of

काउन्टीको नाम

LANDLORD:
घरधनी:

NAME and ADDRESS
नाम र ठेगाना

┌

┐

VS. / बिरुद्ध

TENANT:
भाडावाल:

NAME and ADDRESS
नाम र ठेगाना

┌

┐

┌

┐

Common Pleas Docket No.

कमन प्लियाज मुद्दा सूची नं.

SECTION 8 TENANT'S SUPERSEDEAS
AFFIDAVIT FILED PURSUANT TO
Pa.R.C.P.M.D.J. No. 1008C(2)

सेक्सन ८ भाडावालको SUPERSEDEAS सपथपत्र
Pa.R.C.P.M.D.J. नं.1008C(2) बमोजिम दर्ता गरेको

I, _____

म, _____

_____ (print name and address here), have filed a notice of appeal from a magisterial district court judgment awarding my landlord possession of real property that I occupy, and I do not have the financial ability to pay the lesser of three times my monthly rent or the actual rent in arrears. My total household income does not exceed the income limits set forth in the supplemental instructions for obtaining a stay pending appeal and I have completed an *in forma pauperis* (IFP) affidavit to verify this. I have/have not (cross out the one that does not apply) paid the rent this month.

_____ (नाम र ठेगाना यहाँ लेख्नुहोस), ले, मैले भाडामा लिएको घर जग्गा मजेस्टेरीयल डिष्ट्रीक्ट कोर्टको फैसलाले मेरो घरधनीले फिर्ता पाउने भन्ने निर्णय बिरुद्ध मैले पुनरावेदनको सुचना दर्ता गरेको छु र मसंग मजेस्टेरीयल डिष्ट्रीक्ट अदालतले भराएको कम्तिमा तीन महिनाको भाडा वा तिर्नु पर्ने बक्यौताको रकम बुझाउने आर्थिक अवस्था नभएको, मेरो सबै घरपरिवारको आय पुरक निर्देशनहरुमा उल्लेखित आम्दानी सीमा भन्दा बढी नभएको हुँदा घरबाट निष्कासन गर्ने आदेश स्थगित गरी पाउन *in forma pauperis* (IFP) प्रमाणित गर्न सपथपत्र भरेको छु । मैले यस महिनाको भाडा तिरेको/ नतिरेको (धर्का तानेको जुन मेरो हकमा लागु हुँदैन)

The total amount of monthly rent that I personally pay to the landlord is \$ _____. I hereby certify that I am a participant in the Section 8 program and I am not subject to a final (*i.e.*, non-appealable) decision of a court or government agency that terminates my right to receive Section 8 assistance based on my failure to comply with program rules.

मैले घर धनी लाई मासिक तिर्दै आएको भाडा कुल रकम यती हो \$ _____. म यो प्रमाणित गर्दछु कि म सेक्सन ८ कार्यक्रममा सहभागी छु र म मेरो हकमा अदालत वा सरकारी अन्तिम निर्णय (जस्तै लागू-नहुने) जसबाट मैले सेक्सन ८ को सहयोग लिन त्यस कार्यक्रमका नियमहरु पालना गर्न असफल भएको कारण बन्चित गर्न नपाइने ।

I verify that the statements made in this affidavit are true and correct to the best of my knowledge, information, and belief. I understand that false statements herein are made subject to the penalties of 18 Pa.C.S. § 4904, relating to unsworn falsification to authorities.

म प्रमाणित गर्दछु कि यस निवेदनमा लेखिएका तथ्य र भनाइहरू मेरो ब्यक्तिगत ज्ञान,जानकारी र बिश्वासका साथ सत्य र सही हुन र यदि झुठा ठहरिएमा 18 Pa.C.S § 4904.बमोजीम सरकारी अधिकारीलाई गल्ती र जाल सांची गरेको अभियोगमा सजाय भोग्नु पर्ने कुरामा म जानकार छु ।

Date / मिति

SIGNATURE OF TENANT / भाडावालको हस्ताक्षर